

**مدارات التركيب للجملة الإنشائية
في الأمثال العربية القديمة
"جمهرة الأمثال للعسكري أنموذجاً"**

د. أمل شفيق العمري

أستاذ مساعد اللغة و النحو العربي
قسم اللغة العربية - كلية الآداب والعلوم
جامعة البلقاء التطبيقية - كلية عجلون الجامعية /الأردن

مدارات التركيب للجملة الإنشائية في الأمثال العربية القديمة

"جمهرة الأمثال للعسكري أنموذجاً"

د. أمل شفيق العمري

ملخص البحث

يتناول هذا البحث الجملة الإنشائية في الأمثال العربية القديمة تناولاً أسلوبياً، متخذاً من كتاب أبي هلال العسكري مادة تطبيقية لموضوعه؛ وذلك لخصوصية الأسلوب التركيبي الذي تتمتع به جملة المثل، من حيث شكل الإيجاز والتكثيف القادر على إعطاء الدلالة بأسلوب خاص، إذ تنحو جمل الأمثال العربية بأغلب أحوالها نحو التركيب الثنائي؛ من حيث هي تتكون من جزأين، هما - مثلاً -: جملة الأمر بصيغة فعل الأمر وجملة جواب الأمر، في أسلوب الأمر، وجملة الطلب وجملة مبيّنة لسبب ذلك الطلب، كما في أسلوب النهي، وهي أنماط إنشائية تقع في أعلى هرم الثنائيات التركيبية للجملة العربية، وتبنى عليها حالات من الاتصال والانفصال والمفارقات والأسباب والنتائج.

فالتركيب الثنائي في جملة المثل قادر على حمل الدلالات والإيحاءات التي تكتنز فيها، حيث تشيع الأساليب الإنشائية الطلبية على وجه الخصوص في الأمثال العربية شيوعاً جلياً؛ وهي سمة أسلوبية مهيمنة في كتاب جمهرة الأمثال للعسكري. وقد تمثلت النماذج المختارة في أربعة من مدارات التراكيب الإنشائية في أمثال العسكري هي: مدار الأمر، ومدار النهي، ومدار الاستفهام، ومدار الشرط.

**Orbit structure of the sentence categories: in the old
Arabic proverbs In Abu Hilal Askari Book**

BY

Amal shafeeq Al-omary

Abstract

This research deals with Arab proverbs sentences based on Abu Hilal Askari Book.

Proverb sentences tend to apply the bilateral structure. This means that most proverb sentences consist of two parts, such as the conditional sentences (if clause and main clause) and the imperative sentences.

The chosen models in this study were represented in the following sentence categories: imperative, interrogative, and conditional sentences.

(١)

التمهيد

أجمعت أغلب المعاجم العربية على أن المشابهة والمماثلة والتسوية هي المعاني اللغوية للفظة (مكثل)^١، فقد جاء في لسان العرب قول ابن منظور: "يقال هذا مثله ومثله كما يقال: شبهه وشبهه.. والمثل والشبه الشيء الذي يضرب لشيء مثلا فيجعل مثله"^٢.

أما في الاصطلاح فهو كما يقول التهانوي: "المثل في أصله بمعنى النظر، ثم نقل منه إلى القول السائر أي الفاشي الممثل بمضربه وبمورده؛ والمراد بالمراد الحالة الأصلية التي ورد فيها الكلام، والمضرب الحالة المشبهة بها التي أريدت بالكلام، وهو من المجاز المركب، بل لفشو استعمال المجاز المركب بكونه على سبيل الاستعارة سمي بالمثل"^٣.

فالمثل جملة موجزة مركزة تقدم دلالة بلاغية مقصودة، وإن هي لا تتخلى عن وظيفتها القصصية المصاحبة لذلك الأمر. يقول الزمخشري: "هي قصارى فصاحة العرب العرباء وجوامع كلمها، ونوادير حكمها، وبيضة منطقتها، وزبدة حوارها، وبلاغتها التي أعربت بها عن القرائح السليمة والركن البديع إلى ذرابة اللسان، وغرابة اللسن، حيث أوجزت اللفظ فأشبعت المعنى، وقصرت العبارة فأطالت المغزى، ولوحت فأغرقت في التصريح، وكنت فأغنت عن الإفصاح"^٤. فالزمخشري بقوله هذا جمع الخصائص الفنية اللغوية والتعبيرية للأمثال العربية القديمة، والتي أضيف إليها فنيا "إيجاز اللفظ وقصر العبارة، وإصابة المعنى، وإطالة المغزى وحسن التشبيه وجودة الكناية والشيوع والسيرورة والانتشار وثبات الصيغة وعدم تبدلها أو تغييرها بتغيير المخاطب تذكيرا أو تأنيثا أو إفرادا أو جمعا أو تثنية"^٥.

ونحن إذ نتعامل مع جملة مركزة مكثفة قد أخذت صفة المنتج الجماعي النخبوي وليس صفة المنتج الفردي، فهي خلاصة لخبرة أجدادنا الأفاضل وإنعكاس لأنماط الوعي الجمعي المشترك للعرب وتصوّرهم عن الحياة والعلاقات بين البشر بجميع مستوياتها وكافة شرائحها - فإن هذا الموروث الفني في مضمونه ولغته يستحق منا الوقوف والدراسة والتحليل - خاصة مع وجود مصادر موسوعيّة جمعت هذه الأمثال بين دفتيها ووصلنا أغلبها^٦.

فعلى الرغم من وجود دراسات متنوعة حظيت هذه الأمثال بها^٧ إلا أن هذه الدراسات بالنسبة لحجم هذه الأمثال وأثرها وأهميتها واتساع مادّتها وغناها والكم الكبير من مصنفاتها قليلة - على صعيد اللغة والأدب، وهي دراسات بلا ريب تبتعد عن مقصد هذا البحث ومبتغاه ومضمونه، وبما أنّ جملة المثل بناء لغوي تركيبّي يتشكّل من جمل موجزة، وقد قدّمت بأساليب خبرية وإنشائية متباينة ومتنوّعة؛ فإنّي سأحاول في هذه الدراسة تناول الجملة الإنشائية من الأمثال راصدة مدارات هذه الجملة من حيث المعنى و التركيب. فالجملة الإنشائية في الأمثال العربية لها أنماط متعددة منها: الأمر، والنهي، والاستفهام، والشرط وغيرها، وعليه؛ فقد اتخذت من رصد تلك الجمل وفق الأسلوب الذي حضرت هي فيه، وتحليل هذا الأسلوب من حيث التركيب منهجاً لبحثي، معتمدة في جمع هذه المادة على كتاب جمهرة الأمثال لأبي هلال العسكري (ت ٣٩٥هـ) والذي يعدّ من أسبق كتب الأمثال التي وصلت إلينا^٨.

(٢)

يشكّل المستوى التركيبّي - الذي هو: تنفيذ الكلام ونظمه لتشكيل سياق الخطاب الأدبي^٩ - مرحلة مهمة من المستويات اللغوية التي تتألّف منها النصوص،

فهو من المرتكزات والاتجاهات المهمة التي تنحو الأسلوبية نحوها للكشف عن الدلالة، حيث يعمد الأسلوب، حين ينوي دراسة هذا المستوى من المستويات في نص ما إلى التراكيب المهيمنة على النص، وتعني الهيمنة: أن تكون تلك التراكيب قد زادت في النص على غيرها بحضورها، فيحصرها ويحصوها، ثم يربطها بظلالها الدلالية التي اقتضتها هذه الهيمنة¹، كاشفا عن الأنماط التي حضرت هي في ذاك النص، ومُجيبا عن التساؤل المطروح، ومضمونه: لماذا هذا النمط دون ذلك، ولماذا هذا الحضور دون غيره؟.

وقد اختارت الباحثة الأمثال العربية لدراسة هذا المستوى التركيبي، لخصوصية جملة المثل، ولما تتمتع به من شكل الإيجاز والتكثيف القادر على إعطاء الدلالة بأسلوب خاص؛ ذلك أن جمل الأمثال العربية تنحو بأغلب أحوالها نحو التركيب الثنائي؛ من حيث هي تتكون من جزأين، هما - مثلا-: فعل الأمر وجواب الأمر، في أسلوب الأمر، أو فعل للطلب وتعليلًا وبيانًا لسبب ذاك الطلب، كما في أسلوب النهي. وهي أنماط إنشائية تقع في أعلى هرم الثنائيات التركيبية للجملة العربية، و تبنى عليها حالات من الاتصال والانفصال والمفارقات والأسباب والنتائج.

وقد سبقني أمني داود القول إلى إن التركيب الثنائي في جملة المثل قادر على حمل الدلالات والإيحاءات التي تكتنزها فيها، وهو تركيب قابل للتوسّع الدلالي في أكثر الألفاظ إيجازاً، بل إن هذا التركيب الثنائي يجعل جملة المثل جملة مكتملة مغلقة؛ تفتح بالوهلة الأولى من التركيب وتغلق بالثانية وهي بهذا تشكّل ضربة إيقاعية على مستوى الصوت، وبنية مميزة خاصة على مستوى التركيب وفضاء واسعاً للمعاني على مستوى الدلالة... إذ تشيع الأساليب الإنشائية الطلبية على وجه الخصوص في الأمثال العربية شيوعاً جلياً؛ ولأنها تراكيب تنطوي على خطاب صريح فإن المتلقي لا

مدارات التركيب للجملة الإنشائية في الأمثال العربية القديمة "جمهرة الأمثال للعسكري..."

يكون حيادياً إزاءها، إنَّها توجَّه خطابها إليه، تأمر وتنهى وتستفهم وتنادي، فيصبح شريكاً لها في خطابها، بل إنها لا تتحقَّق إلَّا بشراكته وتداخله^{١١}.

ووجدت الباحثة أن هذا الأسلوب وتلك الظاهرة هي سمة أسلوبية مهيمنة في كتاب جمهرة الأمثال للعسكري. وقد تمثلت النماذج المختارة في أربعة من مدارات التراكيب الإنشائية في أمثال العسكري، تلك هي: مدار الأمر، ومدار النهي، ومدار الاستفهام، ومدار الشرط.

أولاً: مدار الأمر

الأمر من المدارات الطلبية التي شاعت في الأمثال العربية أكثر من غيرها؛ فهو أحد الغايات المهمة في تجربة المثل عند العربي، وهو المنحى الاجتماعي الذي تسعى إليه الأمثال، فنجد فعل الأمر إمَّا في أول المثل أو في آخره أو في أوسطه. ويحتاج الأمر إلى جهتين لتحقيقه، الأولى: (المرسل) الذي يوجه طلباً للمخاطب، والثانية: المخاطب (المرسل إليه) المكلف بالقيام به، وهذا الطلب يمثله (فعل الأمر) بصيغته، وهي الوظيفة الأصلية للأمر؛ من حيث إن الأمر في اللغة هو: قول يعبر عن فعل واجب الأداء^{١٢}، ومعلوم أنَّ أسلوب الأمر يجيء لطلب الفعل بصورة مخصوصة، على جهة الاستعلاء^{١٣}، وقد وضع فعل الأمر في اللغة لاعتبار طلي لا لاعتبار زمني^{١٤}، ويدلُّ في الأصل على انتفاء حدث الفعل وقت إصداره والرغبة القوية في زوال هذا الانتفاء في أول أوقات الإمكان على وجه الإلزام؛ أي إن كان هناك ما يجب فعله فليكن (الفعل)^{١٥}، تكليفاً^{١٦}، وزمانه الحاضر^{١٧}.

ومن الناحية التركيبية فقد وجدت أنَّ تراكيب الأمثال التي احتوت على أسلوب الأمر^{١٨} متنوّعة فقسّمتها إلى الأنماط الآتية:-

النمط الأول لأسلوب الأمر: جملة أمر بصيغة فعل الأمر 'وجملة جواب الأمر بصيغة المضارع:

ومن ذلك:

- قولهم: "اطلبْ نَظْفَرَ". ويضرب مثلاً في الحثّ على الاكتساب وترك التواني في طلب الرزق.^{١٩}

- وقولهم: "زُرْ غَيْبًا تَزِدُّ حُبًّا". والغيب: أن تزور يوماً وتدع الزيارة يوماً.^{٢٠} جاء في لسان العرب: "أغبّ القوم، وغبّ عنهم: جاء يوماً وترك يوماً، وأغبّ عطاؤه، إذا لم يأتنا كلّ يوم، وأغبتّ الإبلُ: إذا لم تأتِ كلّ يوم بلبن، وأغبتنا فلان: أتانا غيباً، وفي الحديث: أغبوا في عيادة المريض وأربعوا.... وقال الكسائي: أغبيت القوم وغبيت عنهم، من الغبّ جئتهم يوماً وتركتهم يوماً"^{٢١}. وقد قال بعض الشعراء:

وَقد قالَ السَّيِّ وَكانَ بَرًّا إذا زُرْتَ الحَيْبَ فَزُرْهُ غَيْبًا

ومن هذا النمط قولهم:

- ومنه قولهم: "اسمَحْ، يُسمَحْ لك"^{٢٢}

- وقولهم: "عِشْ رَجَبًا، تَرَعْجَبًا"^{٢٣}

النمط الثاني: أسلوب أمر معلل: جملة أمر بصيغة فعل الأمر 'وتعليل الأمر:

- ومن ذلك قولهم: "أرْخِ يَدَيْكَ واسْتَرِخْ، إِنَّ الزُّنَادَ من مَرِّخٍ".^{٢٤} حيث جاءت عبارة (إنّ الزُّنَادَ من مَرِّخٍ) تعليلاً للطلب: (أرْخِ يَدَيْكَ واسْتَرِخْ). أي: خفّض عليك في الطلب، فإنّ صاحبك كريم، وإذا كانت الزُّنَادُ من مَرِّخٍ اكتُفِيَ بالقليل من القَدْحِ، والمرِّخُ: شجر يقال له بالفارسيّة (سمن)، يكثر ناره، مثل العفار، وفي المثل "في كل شجرة نار، واستمجد المرخ والعفار" أي عظم نارهما، وأصل المجد الكبر والعظم^{٢٥}

ومما جاء في لسان العرب عن هذا المثل قول ابن منظور: "عود المرخ سريع الاتقاد، والمرخ من شجر النار معروف، وقالوا: أرخ يدك واسترخ، إن الزناد من مرخ، يقال ذلك للرجل الكريم الذي لا يحتاج أن تكرهه أو تلح عليه".^{٢٦}

- وقولهم: "أحِبُّ حَبِيبَكَ هَوْنًا مَا عَسَى أَنْ يَكُونَ بَغِيضَكَ يَوْمًا مَا".^{٢٧} فقد جاء التركيب (عسى أن يكون بغيضك يوماً ما) توضيحاً وتعليلاً للطلب (أحِبُّ حَبِيبَكَ هَوْنًا ما). والمثل لأمر المؤمنين علي رضي الله عنه. ومعنى هوناً: أي قصداً لا إفراط فيه. قال صاحب لسان العرب: "جاء عن علي رضي الله عنه: أحب حبيبك هوناً ما: أي حباً مقتصداً لا إفراط فيه، وإضافة (ما) إليه تفيد التقليل: يعني لا تسرف في الحب والبغض، فعسى أن يصير الحبيب بغيضاً والبغيض حبيباً، فلا تكون قد أسرفت في الحب فتندم، ولا في البغض فتستحي".^{٢٨} وقال النمر بن تولب:

وَأَحِبُّ حَبِيبَكَ حَبًّا رَوِيدًا لَسَلَّا يَعْوَلُكَ أَنْ تَصْرَمَا
وَأَبْغِضُ بَغِيضَكَ بَغْضًا رَوِيدًا إِذَا أَنْتَ حَاوَلْتَ أَنْ تَحْكُمَا

ومنه قول عمر رضي الله عنه: لا يكن حبك كلفاً، ولا بغضك تلفاً".^{٢٩}

- ومنه قولهم: "احذر الصبيان لا تصيبك بأعقائها".^{٣٠} إذ جاء التركيب (لا تصيبك بأعقائها) بيانا للسبب الذي من أجله حضر الطلب (احذر الصبيان). وهو مثال يقال في التحذير من صحبة من يعيبك من الوجود والأدنياء، وصحبة الدنيا تَصَعُّ الشريف، وتقصُرُ الهمة، وتُحْمَدُ الذِّكْر، وتُفْسِدُ الحِجَاب، ومثل الشريف يخالط الدنيا مثل المسك تخلطه بالرماد فيأتي على جميع محاسنه، ويهلك سائر مفاخره، وقلت: والإعقاء: جمع عقي، وهو الذي يخرج من الصبي ساعة يولد، والعقي بالفتح المصدر، وفي هذا المعنى قولهم: صديق السوء كالقَيْن، إن لم يُحرقك بناره يؤذك بدخانهِ".^{٣١} عقا: العقي (بكسر العين).^{٣٢}

- ومنه قولهم: "اذرَعُوا اللَّيْلَ؛ فَإِنَّ اللَّيْلَ أَخْفَى لِلْوَيْلِ". فجملة (فإنَّ اللَّيْلَ أَخْفَى لِلْوَيْلِ) حضرت تعليلاً للطلب (اذرَعُوا اللَّيْلَ). وهو مثل يضرب للرجل يجد في طلب الحاجة، تدَّرع فلان الليل: إذا دخل في ظلمته يسرى، والأصل فيه تدرع: كأنه لبس ظلمة الليل فاستتر به.^{٣٣} ولتأكيد مضمون هذا التعليل، وضمان قبوله في النفس فقد جاءت الجملة متصدرة بـ(أن) المؤكدة من جانب، وجاءت ثابتة بتبوت الجملة الإسمية؛ ذلك أن الجمل الإسمية أثبت في التعبير من الجمل الفعلية.

- وقولهم: "اتْرُكِ الشَّرَّ كَمَا يَتْرُكُكَ". حيث حضر التركيب (كَمَا يَتْرُكُكَ) بيانا للطلب (اتْرُكِ الشَّرَّ). ومعناه: إنَّما يصيبُ الشَّرُّ من يتعرَّض له. والمثل للقمان بن عاد، قاله لابنه: اترك الشرَّ كما يتركك، أي كيما يتركك، وكما لغة في كيما^{٣٤}، قال الشاعر:

أَنْخُ فَاصْطَبِغْ قُرْصاً إِذَا عَتَاكَ الْهُوَى زَيْتٍ كَمَا يَكْفِيكَ فَقَدْ الْحَبَائِبُ
أي: كيما^{٣٥}.

النَّمط الثالث: أسلوب أمر (بصيغة فعل الأمر؛ خارج عن معناه الأصلي الى معان سياقية:

فالأصل في الأمر، أن يكون لطلب الفعل على سبيل الإيجاب، ولكنه قد يُمنح علاوة على وظيفته الأصلية (الإيجاب والإلزام) دلالات بلاغية ك: النَّصْح والإرشاد والحضِّ والتقريع والتوبيخ وغيرها، وهي دلالات ومعان تستفاد من سياق الكلام وقرائن الأحوال، ويتطلبها السياق كالدعاء والتهديد و النَّصْح والإرشاد والتحدِّي والاستهزاء وغيرها، ومن ذلك قولهم:

مدارات التركيب للجملة الإنشائية في الأمثال العربية القديمة "جمهرة الأمثال للعسكري..."

- "احفظي بيتك ممن لا تنشدين"^{٣٦}؛ "أي ممن لا تعرفينه فتشؤدينه، أي تطلبينه، والتشؤدان الطلب، والناشد الطالب، والمنشد: المعرف، وقولهم: أنشؤك الله؛ أي أحلفك بالله لتصدقني عما أطلبه منك".^{٣٧} وقد قال المفضل: زعموا أن امرأة قالت لابنتها: احفظي بيتك ممن لا تنشدين، أي لا تعرفين^{٣٨}

- وقولهم: "أعطِ القوسَ باريها"^{٣٩}؛ أي استعن على عملك بمن يُحسبُه، وهو من قول القائل:

يا باري القوسِ برياً لست تحكّمه لا تظلم القوسَ أعطِ القوسَ باريها

وظلمه لها إفساده إياها، وأصل الظلم: وضع الشيء في غير موضعه، وقال رسول الله (صلى الله عليه وسلم): "استعينوا على كل صناعة بأهلها"^{٤٠}. ومن هذا النمط قولهم:

- البس لكل حالة لبوسها^{٤١}

- برقي لمن لا يعرفك^{٤٢}

- ولّ حارّها من تولّى قارّها^{٤٣}

- خله درج الضب^{٤٤}

- ولّ المال ربّه^{٤٥}

- دع عنك نهباً صيحاً في حجراته^{٤٦}

- ألقِ دلوك في الدلاء^{٤٧}

- أعطِ أخاك من عفتقل الضب^{٤٨}

- اعصبه عصب السلّمة^{٤٩}

- اشدد يدك بعزّة^{٥٠}

- اشْدُدْ حَيَازِيْمَكَ لِلْأَمْرِ^{٥١}

النمط الرابع: أسلوب أمر: جملة بصيغة فعل أمر (عطف عليه) أسلوب نهى:

ومن ذلك قولهم:

- "عَشٌّ وَلَا تَغْتَرَّ"^{٥٢}. ويضرب مثلاً للاحتياط والأخذ بالثقة في الأمور، وأصله أن رجلاً أراد أن يُفَوِّزَ بإبله عند الليل، وهو في عشب، فترك أن يُعَشِّبَهَا^{٥٣} منه واتكل على عشبٍ ظنَّ أنه يجده في طريقه، فقبل له: عَشَّهَا من هذا الحاضر ولا تَغْتَرَّ بالغايب، فلعلَّه يفوتك، وجاء رجل الى ابن عباس فقال: كما لا تنفع مع الشرك حسنة، فكذلك لا يضرُّ مع الإيمان ذنب، فقال له ابن عباس: عَشْ ولا تَغْتَرَّ، أي لا تَغْتَرَّ بهذه الشبهة، واعمل فإن الإيمان قولٌ وعملٌ، ومن أمثالهم في الاحتياط قولهم: حَفِظْ مَا فِي الْوَعَاءِ شِدُّ مَا فِي الْوِكَاءِ^{٥٤}.

- ومنه قولهم: "أَرْسِلْ حَكِيمًا وَلَا تُوصِه"^{٥٥}

النمط الخامس: أسلوب أمر معطوف على أسلوب أمر آخر: ومن ذلك قولهم:

- بَقِّ نَعْلَيْكَ وَابْدُلْ قَدَمَيْكَ^{٥٦}. حيث عطف الفعل (ابدل) على فعل الأمر (بق).

- ومنه قولهم: عَارِكٌ يَجِدُّ أَوْ دَعَّ^{٥٧}

- ومنه: كُنْ وَاسِطًا وَامْشِ جَانِبًا^{٥٨}

ثانياً: مدار النهي

النهي هو طلب سلبي، أي طلب الكفّ عن الفعل، والامتناع عنه على وجه الاستعلاء والإلزام، وله صيغة تركيبية واحدة، هي المضارع المقترن بلا الناهية^{٥٩}. ويأتي النهي بصورة نهى حقيقية وأخرى مجازية إذ يخرج عن معناه الحقيقي إلى معان

مدارات التركيب للجملة الإنشائية في الأمثال العربية القديمة "جمهرة الأمثال للعسكري..."

مجازية تفهم من سياق الكلام وبمعونة القرائن التي توحى بالمعنى البلاغي الذي يفهمه الأديب من تذوقه للنص، وهذه المعاني المجازية هي التي ترتفع بالأسلوب عن وظيفته التقريرية من مجرد الفهم والإفهام إلى مرتبة أعلى تعطيه دلالات وإيحاءات فنيه لها غايات تسعى لتحقيقها وهي تمتع الفكر وتثري الوجدان، وتفتح مجال الخلق والابتكار^{٦٠}.

وتقول أماني داوود: "يخرج النهي من المعنى الأصلي أو الحقيقي فلا يعود أمرا بالكف أو الامتناع عن فعل ما من مرسل إلى متلق بقدر ما هو محمولات ثقافية تمثل ما يشبه القوانين أو التعاليم التي لا يجوز خرقها، أو ينبغي التمسك بها بوصفها معايير أساسية يراعيها المجتمع الذي تستخدم فيه الأمثال، ويمكن ربط ذلك بما في القوانين من ضوابط ومحددات لا تتيح الأشياء كما يريد المرء، بل تضع خطوطا وموانع تنهى عن تجاوزها، لذا لا نجد في أسلوب النهي في الأمثال ما يمثل أحكاما وحكما مجردة في ذات الوقت، ومن ناحية أخرى فإنّ الممنوعات في حياة المرء أكثر من المسموحات، وطلب الكف عن فعل الأشياء أكثر من الرضا عن فعلها، فكأنّ أسلوب النهي في الأمثال بمثابة إصبع مرفوع في وجه الناس يحول دون الحرية المطلقة، ويمارس دور السلطة التي تراقب سلوك الأفراد وتحاول ضبطه بما يستقيم مع قيم العصر والمجتمع"^{٦١}. وربما يحتاج هذا القول إلى إعادة نظر، من حيث إن المسموحات أكثر من الممنوعات، إذ الأصل في الأشياء الإباحة؛ وهي الأكثر.

وبعد تتبعي للأمثال في جمهرة الأمثال وجدت أن أسلوب النهي قد ورد على صور متنوعة^{٦٢} فكانت أنماطه كالاتي:

١. النمط الأول: أسلوب النهي منفردا:

- ومنه قولهم: "لا تبرقل علينا"^{٦٣}. والبرقلة: الكلام بلا فعل، مأخوذ من البرق بلا مطر، يقال: برق الرجل: تهدّد وأوعد، كأنه أراه مخيّلة الأذى كما يُرى البرق مخيّلة المطر^{٦٤} وهو مثل الحوقلة: من لا حول ولا قوة إلا بالله. والبسملة من: بسم الله، وحكى الخليل: حيعل من قول المؤذن: حيّ على الصلاة.

وقد خرج هذا المثل إلى معنى مجازي وهو الكلام بلا فعل ويضرب هذا المثل للمتصلف، ويخرج النهي عن طلب الكف عن البرقلة؛ إذ إن المرسل يعبر عن خلجات نفسه تجاه المتلقي فيؤبّخه ويؤثّبه، مع ما في المثل من تهكّم، وبذلك لا يكون النهي حاملاً لمعنى حقيقيّ.

- ومنه قولهم: "لا تويس الثرى بيني وبينك"^{٦٥}

أي لا تقطّع الودّ الذي بيننا، وقد خرج هذا المثل إلى دلالة النصح والتوجيه، والثرى هاهنا تمثيل، وأصله: التّديّ. قال جرير:

ولا تويسوا بيني وبينكم الثرى فإنّ الذي بيني وبينكم مُثري^{٦٦}

وقد جاء في اللسان: الثرى... التراب التّديّ. قال ابن السكيت: ثري بذلك يثرى، أي يفرح، وقولهم: ما بيني وبين فلان مثر: أي أنه لم ينقطع، وهو مثل: وأصل ذلك أن يقول: لم ييسَ فلان الثرى بيني وبينك، كما قال عليه الصلاة والسلام: "بلّوا أرحامكم ولو بالسّلام"^{٦٧}.

والعرب تقول: شهر ثري وشهر مرعي: أي تمطر أولاً ثم يطلع النبات فتراه، ثم يطول فترعاه التّعم، فأما قولهم: ثرى فهو أول ما يكون المطر فيرسخ في الأرض وتلين التربة. فهذا معنى قولهم: ثرى، والمعنى: شهر ذو ثرى، فحذفوا المضاف^{٦٨}.

٢. النمط الثاني: أسلوب النهي معللاً:

- ومن ذلك قولهم: "لا تخربش فيحورَ بك".^{٦٩} فجملة (فيحورَ بك) بيان لعلّة

مجيء الطلب الناهي (لا تخربش).

- ومنه قولهم: لا تُنْقِشِ الشوكَةَ بِمِثْلِهَا فَإِنَّ ضَلْعَهَا مَعَهَا وَإِزَالَتُهَا لَهَا.^{٧٠} أي؛ لا

تستعن في حاجتك بمن هو للمطلوب أنصح منه لك. والضلع: الميل، يقول: إنَّ الشوكَةَ إِذَا نَقَشْتَ بِهَا شوكَةَ أُخْرَى لَمْ تَخْرِجْهَا وَانكسرت معها فصار أمر الشوكَة أَشدَّ تفاقماً، وقد نقشت الشوكَة إِذَا استخرجتْها، وأصل النقش الاستقصاء؛ وذلك أن الشوكَة يُسْتَقْصَى عليها في الكشف عنها حتى تُسْتَخْرَج. قال الشاعر:

لا تنقشنَ برجل غيرك شوكَةً فتقي برجلك رجلَ مَنْ قد شاكها

وتقول: "شاكني الشوكُ إِذَا دخل فيك، وشكْتُ الشوكُ إِذَا أدخلت فيه".^{٧١}

ونقش الشوكَة ينقشها نقشاً: أخرجها من رجله،... وناقشه في الحساب مناقشة وناقشاً: استقصاه، وفي الحديث: مَنْ نوقِشَ في الحسابِ فقد هلك.^{٧٢} ... وأصل المناقشة: من نقش الشوكَة إِذَا استخرجها من جسمه.^{٧٣}

٣. النمط الثالث: أسلوب النهي المقترن بالحرص أو بالاستثناء:

- ومنه قولهم: "لا تبقِ إلَّا على نفسك".^{٧٤} وهو من النهي المجازي الذي يرد من

الحرص بشدة على الرغبة في وقوع الفعل على هيئة معينة. وقد جاء التركيب على شكل طلب ناهٍ (لا تبق) متبوعاً بأداة الحصر (إلا).

فمن خلال الأمثال السابقة جُلِّها نلاحظ أن أسلوب النهي له إمكانات تعبيرية ثرية، تمثل ما يشبه القوانين التي لا يجوز خرقها، بوصفها معايير أساسية لها اعتبارها وقيمتها في المجتمع الذي يستخدم هذه الأمثال ويحترمها. ويلاحظ أن كثيراً من هذه الأمثال تشترك في تركيب ثنائي يجعل جملة المثل مؤلفة من وحدتين لغويتين تعملان

معاً على توسيع الإمكانيات الدلالية، وهو ما يدل على غناء أسلوب النهي بمزيد من الإيحاءات، وبعد النظر في الأمثال التي جاءت على صيغة النهي، يلفت انتباهنا أن النصح والإرشاد هما المعنيان الأكثر دورانا في جملة المثل النهية؛ وهو أمر يمكن أن نربطه بالوظيفة التربوية الاجتماعية للأمثال التي تسعى إلى تقديم مجموعة من القيم الإنسانية الواقعية.

ويمكن أن يضاف التحذير إلى مدار النهي بوصفه من الصيغ التي تقوم في جوهرها على معنى النهي، وقد سمّاه سيبويه النهي^{٧٥}.

ومما جاء على صيغة التحذير في كتاب العسكري قولهم: **إِيَّاكُمْ وَخَضْرَاءَ الدُّمْنِ**^{٧٦}. والدمن: هو النبت ينبت على البعر، فيروق ظاهرة، وليس في باطنه خير، وضربه مثلا للمرأة الحسنة في منبت السوء، وكره ذلك؛ لأن عرق السوء ينزع. وقال غيره: ليس هو منه في شيء، قال ومعناه: أن الدمنه هي الموضع الذي تبرك فيه الإبل، فتبول وتبعر فيه، فلا ينبت شيئا، فاذا أصابته السماء وسفّته الرياح أنبت، فيقول: ان ذلك الموضع قد ينبت بعد إن لم يكن ينبت فيتغير بالنبات، وتبقى حزازات النفوس لا تتغير. ويقول العرب: عرق السوء ينجت ولو بعد حين، أي استخراج منه ما هو كامن فيه. ودمنة الدار: أثارها، والدمنة آثار الناس وما سؤدوا، وقيل: ما سؤدوا من أثار البعر وغيره، والجمع دمن، ودمنت الماشية، المكان: بعرت فيه وبالت.

- ومثله قول العرب: **إِيَّاكُمْ وَعَقِيلَةَ المَلْحِ**، يعيون الدرة، وهي تكون في الماء المالح، ومعناه النهي عن نكاح الحسنة في منبت السوء.^{٧٧}

ثالثاً: الإنشاء في حيز الشرط

تتكون الجملة في العربية من ركنين: المسند والمسند إليه، وما عدا هذين الركنين، يسمى (قيداً) وهذا القيد قد يكون الشرط أو التوابع أو المفاعيل أو النفي. والجملة الشرطية هي جملتان: إحداهما: فعل الشرط والأخرى: جوابه أو منه، وقد تكون جملة الشرط من باب الخبر، وقد تكون من باب الإنشاء. فمما جاء من الأمثال في باب الخبر - وهو ليس مدار بحثي، وإنما أذكره من باب التمثيل والبيان - ولأنني أشعر كما يشعر متلقي المثل العربي بوجود الأمر في جملة المثل حتى لو جاءت الصيغة خبرية كما في - قولهم:

النمط الأول: أداة الشرط (من) جملة فعل الشرط (مضارع) جملة جواب الشرط

(مضارع). ومن ذلك قولهم:^{٧٨}

- من يأتِ الحكم وحده يفلح^{٧٩}.

- من يبغ في الدين يصلف.^{٨٠}

- من يجتمع تتققع عمده^{٨١}

- من ير يوماً ير به^{٨٢}

- من يسمع يخل^{٨٣}

- من بطل ذيله يتعلق به^{٨٤}

- من ينكح الحسنة يعط مهرها.^{٨٥}

- من يبغ في الدين يصلف^{٨٦}

ونلاحظ مما سبق كثرة مجيء أسلوب الشرط على هذه الشاكلة؛ أي أداة الشرط (مَنْ) وجملة فعل الشرط بصيغة (الفعل المضارع) وجملة جواب الشرط بصيغة (الفعل المضارع) كذلك، أما لماذا هذه الأداة دون غيرها فذلك لأنها هي الأداة الأكثر استخداماً في التركيب الشرطي للأمثال، وهي أداة شرط جازمة مرتبطة بالعقل، ولا تستخدم مع غيره إلا بدلالة أسلوبية مقصودة، وهذا الارتباط بالإنسان يمنحها خصوصية التعبير عن التجربة الانسانية بصورة واضحة صريحة^{٨٧}. وأما لماذا الفعل المضارع؛ فذلك لان هذا الفعل يعطي دلالة استمرار وقوع الحدث، والاستمرار في الحياة يعني استمرار للتجربة؛ فلاستمرارية التجربة اقتضى المثل حضور هذا الفعل دون غيره للتعبير عن ذلك بتناسق وإقناع مطلوبين.

النمط الثاني: أداة الشرط (مَنْ) جملة فعل الشرط (ماض) جملة جواب الشرط (مضارع منفي مجزوم)، ومن ذلك قولهم:

- مَنْ صانع بالمال لم يستح من طلب الحاجة^{٨٨}

- مَنْ عالج بالشوق لم يستبعد الدار^{٨٩}

ونلاحظ هنا مجيء جملة فعل الشرط بصيغة الفعل الماضي وجملة جواب الشرط بصيغة الفعل المضارع المنفي بـ(لم) وهي بلا ريب أداة تنقل زمن المضارع الى الماضي مما يعني تناسق الأدوار في الدلالة على زمن الفعل، أما لماذا الماضي هنا فذلك لأن دلالة الأسلوب قد تعدت مستوى أن تكون محصورة بدلالة الألفاظ المباشرة الى مستوى الدلالات المجازية، وهي التحذير وتقديم المقابل، والبرهنة على أن هذا القول كلام محسوم القول فيه فلا مناقشة فيه، وليس مقبولاً حتى التفكير برفضه، فالتجارب

مدارات التركيب للجملة الإنشائية في الأمثال العربية القديمة "جمهرة الأمثال للعسكري..."

الإنسانية خير شاهد على مضمونه وفحاوه، وهو عينه ما يفسر مجيء المثل وفق النمط المعكوس للنمط السابق:

النمط الثالث: أداة الشرط 'جملة فعل الشرط (فعل مضارع منفي مجزوم) 'جواب الشرط (فعل ماض). ومن ذلك قولهم:
- مَنْ لَمْ يَأْسَ عَلَى مَا فَاتَ وَدَّعَ نَفْسَهُ^{٩٠}

وهو عينه ما يفسر مجيء صيغة الماضي في فعل الشرط وجوابه في النمط الرابع
الآتي: النمط الرابع: من 'فعل الشرط (فعل ماض) 'جواب الشرط (فعل ماض):
وذلك قولهم:

- من ادّعى الباطلَ أنجح به^{٩١}
- من استرعى الذئبَ ظلم^{٩٢}
- من أشبه أباه فما ظلم^{٩٣}
- من اشرى اشتوى^{٩٤}
- من أكثر أسقط^{٩٥}
- من باع بعرضه أنفق^{٩٦}
- من حبّ طب^{٩٧}
- من حفر مغواة وقع فيها^{٩٨}
- من حقر حرم^{٩٩}
- من خصم بالباطل أنجح به^{١٠٠}
- من سره بنوه ساءته نفسه^{١٠١}
- من سلك الجدد أمن العثار^{١٠٢}

- من عجز عن الجواب ضحك من غير عجاب^{١٠٣}
- من عز بز^{١٠٤}
- من غاب غاب بطيبه^{١٠٥}
- من قل ذل، ومن أمر فل^{١٠٦}
- من قنع بما هو فيه قرّت عينه^{١٠٧}
- من لا حاك فقد عاداك^{١٠٨}
- من سلك الجدد أمن العثار^{١٠٩}
- من حفر مُعْوَاةً وقع فيها^{١١٠}

وربما يأتي المثل العربي وفق النمط الآتي: النمط الخامس: أداة الشرط (مَن)
جملة الشرط (ماض) 'جملة جواب الشرط (ماض ناقص)، ومن ذلك قولهم:

- مَن فسدت بطانته كان كمن غصّ بالماء^{١١١}

وعليه؛ فإذا كانت الأمثال العربية عموماً تميل إلى التركيب الثنائي الذي يرد في صورة مقدمة ونتيجة أو علة وسبب أو ما أشبه ذلك، فإن أسلوب الشرط يتيح للأمثال هذا القالب الثنائي بشكل أميز من غيره، ذلك أنه يقوم صراحة على وحدتين: الأولى منهما جملة شرط والثانية جواب الشرط كما يترتب على هذا الخيار الأسلوبية تصعيد للدلالة المرادة من خلال الإيقاع المترتب على أسلوب الشرط وأبعاده الثنائية تلك. ويمكن أن يتكشف لنا هذا الأمر من الأمثلة الآتية وفق ما يقدمه الإنشاء في جملة جواب الشرط من دلالة.

فمن خلال تتبعي للأمثال الجمهرة تبين لي ظهور أسلوب الشرط فيها في أربعة وثمانين مثلاً، استوعبتها أدوات الشرط الآتية: (مَنْ، إِنْ، إِذَا، لَوْ) إضافة إلى ورود أمثال محدودة مع أدوات أخرى مثل: (لَوْلا، أَيْنَمَا، مَا) مما لا يشكل ظاهرة أسلوبية مكررة أو واضحة، كما وجدت كثرة مجيء الجملة الخبرية في جواب الشرط كما مرّ سابقاً من أمثلة في حين قلت تلك الأمثلة التي استوعبت حضور الجملة الإنشائية في جواب الطلب كما سنتبين من الأمثلة اللاحقة وأن العدول عن ذلك هو لضرورة اقتضتها الدلالة، وقد توزعت الأمثال التي تصدرتها أدوات الشرط، وكان جوابها جملة إنشائية، على النحو الآتي:

١. أداة الشرط (مَنْ):

ذكرنا سابقاً ان (مَنْ) هي الأداة الأكثر استخداماً في التركيب الشرطي للأمثال، وهي أداة شرط جازمة مرتبطة بالعقل، ولا تستخدم مع غيره إلا بدلالة أسلوبية مقصودة، وهذا الارتباط بالإنسان يمنحها خصوصية التعبير عن التجربة الانسانية بصورة واضحة صريحة. وقد جاءت الأمثال العربية المتصدرة بـ(مَنْ) وفق التراكيب الآتية:

النمط الأول: أداة الشرط (مَنْ) جملة فعل الشرط (ماضٍ) جملة جواب الشرط (مضارع مقترن بلام الأمر). ومن ذلك قولهم:

- من حَفْنَا أو رَفْنَا فليترك^{١١٢}

وفي هذا المثل عُدل عن التركيب الأصلي في جملة جواب الشرط إلى صيغة الأمر لا المضارع، ولهذا هدف مقصود مفاده أن أسلوب الشرط خرج عن معناه المباشر إلى التحذير، الأمر الذي يتطلب التعبير عن المعنى بصيغة تتضمن الإلزام

والاستعلاء فناسبها حضور صيغة فعل الأمر (فليترك) أي أن يكف عن الأمر على وجه السرعة، ولا يعود الى هذا الفعل مرة ثانية.

النمط الثاني: أداة الشرط 'جملة فعل الشرط (فعل مضارع منفي)' 'جواب الشرط (أداة نهى مضارع مجزوم)، ومن ذلك قولهم:
- مَنْ لا يعلك فلا يهلك^{١١٣}

وهنا جاءت جملة فعل الشرط بصيغة المضارع المنفي في حين جاءت جملة جواب الشرط بصيغة النهي وفي هذا عدول عن الأصل في أسلوب الشرط، من حيث إن جملة جواب الشرط قد جاءت بأسلوب إنشائي، وهو عدول مقصود مبتغاه الكف عن الإقدام على وجه الاستعلاء والإلزام مع خروجها إلى دلالة النصح والإرشاد فيما تقتضيه الوظيفة الاجتماعية لهذا المثل.

أداة الشرط (إن):

وهي حرف شرط جازم يجزم فعلين، فعل شرط وجزاؤه، وهي أم الباب (الجزاء) في أدوات الشرط^{١١٤}. أما الأمثال التي تصدرتها أداة الشرط (إن) فهي:
- إن شئت فارجع من فوق^{١١٥}
- إن كنت بي تشد أزرِك فأرْخِه^{١١٦}
- إن وجدت إليه فأ كَرِّش^{١١٧}
- إن ضجّ فزده وقرأ^{١١٨}. ويضرب مثلاً للشدة على البخيل، ولإذلال الرجل والحمل عليه إذا دخله الاباء والعزة.

- ومثله قولهم: **إن أعيا فزده نوطا، وإن جرجر فزده ثقلا**، يقول: إذا بخل فألح عليه حتى تستخرج منه. والجرجرة: صوت البعير اذا ضجر، والنوط: كل ما علق على البعير وغيره، والجمع الانواط، ونطته نوطا اذا علقته وهو منوط ونوط اذا سمي بالمصدر. وجاء في لسان العرب قول الاصمعي: "ومن أمثالهم في الشدة على البخيل: ان فتح فزده وقرا، وإن أعيا فزده نوطا، وإن جرجر فزده ثقلا."^{١١٩}

ومما يمكن تسجيله من ملحوظات على النمط السابق أن أسلوب الشرط قد تكون من أداة للشرط هي (إن)، وقد جاءت جملة فعل الشرط بصيغة الماضي: (شئت، كنت (فعل ماض ناقص)، وجدت، ضجّ، أعيا، جرجر) بينما جاءت جملة جواب الشرط بصيغة فعل الأمر: (ارجع، أرخه، أكرش، زده (مكررة)) مرتبطة برابط خفيف هو الفاء، وقد خرجت دلالات الجمل عن معناها الأصلي الى دلالات من مثل: المفارقة والتباين، السخرية والتهكم، التحدي والتنفير، كما جاءت جملة جواب الشرط مبنية على الأولى (جملة فعل الشرط) تابعة لها بيد أنها استطاعت السيطرة على التركيب، وقد طغت دلالاتها على البناء بأكمله، في فضاء يكشف عن رغبة في التحدي الضمني والتجاوز والتصعيد بين الأطراف المتداخلة في الصراع الإنساني وبما ينبئ عن تجربة إنسانية تعددت صور الحياة وأشكالها فيها بما يفرضه تناوب الضمائر الدالة على تلك الأطراف كحضور ضمير المتكلم في الأمثلة الثلاثة الأولى، وحضور ضمير الغائب في الأمثلة الباقية منها في جملة فعل الشرط وسيطرة ضمير المخاطب المستتر في جملة جواب الشرط.

٢. أداة الشرط (إذا):

وهي ظرف لما يستقبل من الزمان، يتضمّن معنى الشرط ولا يجزم، خافض لشرطه منصوب بجوابه، ولذا فإن (إذا) الظرفية تحتاج إلى جملتين، جملة الشرط التي تقع

بعد (إذا) مباشرة وتكون في محل جر مضاف إليه - وكثيرا ما يكون فعلها ماضيا، وأقل منه ان يكون مضارعا - وجملة جواب تكون (إذا) منصوبة به، ويقترن بالفاء إذا كان جملة اسمية أو طلبية أو كان جواب شرط فعلا جامدا أو منفيا أو مقترنا بسوف أو السين أو رب أو كأنما، وتقوم (إذا) مقام الفاء في جواب إن الشرطية^{١٢٠} و"تستعمل (إذا) فيما هو محقق للوقوع، و تستعمل إن فيما هو مشكوك فيه^{١٢١}. وقد جاءت الأمثال العربية المصدرة بـ(إذا) على النمطين الآتيين:

النمط الأول: (إذا) الداخلة على الماضي وجوابها أمر مقترن بالفاء، ومنه قولهم:

- إذا رأيت الريح عاصفة فتطامن^{١٢٢}
- إذا كنت كذوبا فكن ذكورا^{١٢٣}
- إذا ارجحن شاصيا فارفع يدا^{١٢٤}
- إذا عز أخوك فهن^{١٢٥}
- إذا نزا بك الشر فاقعد^{١٢٦}؛ أي: لا تسارع الى الشر وإن أُجِجَت الى المسارعة إليه؛ يجثه على مجانبة الغضب، ولا أعرف في الحث على مجانبة الشر أجود من قول معاوية "إني لأكرم نفسي أن يكون ذنب أعظم من حلمي؛ وما غضبي على من أملك، وما غضبي على من لا أملك! معناه: إذا كنت مالكا له فإني قادر على الانتقام منه؛ فلم ألزم نفسي الغضب؟ وإن كنت لا أملكه فلا يضره غضبي؛ فلا أدخل الضرر على نفسي بغضب لا يضر عدوا. وخاب أخو الشر فلا تكنه. وقيل: إياك والشر، فإن الشر للشر خلق!! غاب أخو الشر فلا تكنه^{١٢٧}

وجاء في اللسان: "أنه لنزي إلى الشر ونزاء؛ أي: سوار إليه، والعرب تقول: إذا نزا بك الشر فاقعد؛ يضرب مثلا للذي يحرص على أن لا يسأم الشر حتى يسأمه صاحبه، ويُقال: إن قلبه لينزو إلى كذا أي ينزع الى كذا....^{١٢٨}

ومما يمكن تسجيله من ملحوظات على النمط السابق أيضا أن أسلوب الشرط قد تكون من أداة للشرط هي (إذا)، وقد جاءت جملة فعل الشرط بصيغة الماضي: (ارجحنّ، كنت (فعل ماض ناقص) رأيت، عزّ، نزا) بينما جاءت جملة جواب الشرط بصيغة فعل الأمر: (فارفع، فتطامن، فكن، فهنّ، فاقعد) مرتبطة برابط خفيف هو الفاء، وقد خرجت دلالات الجمل عن معناها الأصلي الى دلالة التنبيه مما هو قادم في المستقبل. في حين تزامنت دلالة التنبيه الى الزمن ذاته الذي يقع فيها فعل الكذب في قولهم: إذا كنت كذوبا فكن ذكورا، وإن دلت أداة العطف الفاء على التعقيب مباشرة؛ ذلك أن أمر التنبيه هذا يجمع بينهما في الزمن، فإن كنت كذوبا فلا بدّ أن لا تتخلى عن أن تكون ذكوريا بمعنى رجلا. كما جاءت جملة جواب الشرط مبنية على الأولى (جملة فعل الشرط) تابعة لها بيد أنها استطاعت السيطرة على التركيب، وقد طغت دلالاتها على البناء بأكمله، في فضاء يكشف عن رغبة في النصح والإرشاد والتنبيه بين الأطراف المتداخلة في الصراع الإنساني، وإن كنت أنت من يمثل الطرفين معا، وبما ينبىء عن تجربة إنسانية تعددت صور الحياة وأشكالها فيها بما يفرضه تناوب الضمائر الدالة على تلك الأطراف كحضور ضمير المتكلم في المثالين الأولين، وحضور ضمير الغائب في الأمثلة الباقية منها في جملة فعل الشرط وسيطرة ضمير المخاطب المستتر في جملة جواب الشرط.

النمط الثاني: إذا الداخلة على المضارع المجزوم بـ(لم) وجوابها أمر مقترن بالفاء، ومنه قولهم:

- إذا لم يكن ما تريد فأرد ما يكون^{١٢٩}

- إذا لم تغلب فاخلب^{١٣٠}

وقد نقلت أداة النفي الجازمة (لم) الفعل المضارع (يكن، وتغلب) الى الزمن الماضي؛ ذلك أنها تجعله خالصا للزمن الماضي المطلق في جميع الأزمنة^{١٣١}، وقد خرجت دلالتها الى النصح والإرشاد بما تفرضه طبيعة المثل من إنعكاس لطبيعة التجربة الإنسانية من توجيه وإرشاد في صياغة الشرط الذي حضرت هي فيه، وفي هذا التركيب الكاشف عن برهنة لما لم يقع وقد ترتب عليه فعل ما يتغى: (فأرد، فأخلب).

٣. أداة الشرط (لو):

وهي حرف امتناع لامتناع غير عامل، متضمن معنى الشرط؛ أي امتناع حصول جواب الشرط لامتناع حدوث فعله، نحو: لو أصغى لفهم، فامتنع الفهم لامتناع الإصغاء، وغالبا ما يليها الفعل الماضي لفظا ومعنى، وإن وليها الفعل المضارع يقلب معناه إلى الماضي^{١٣٢}. ومن الأمثلة التي جاءت مصدرة بأداة (لو) وقد حضرت فيها جملة فعل الشرط بصيغة الماضي على الأصل قولهم:

- لو وجدت اليه فأكرش^{١٣٣}.

رابعا: مدار الاستفهام

الاستفهام في الاصطلاح: طلب العلم بشيء لم يكن معلوماً للسائل من قبل بإحدى أدوات الاستفهام^{١٣٤}؛ أي أن غايته "طلب الفهم بأداة مخصوصة"^{١٣٥}، وسماه ابن يعيش (الاستخبار)^{١٣٦}. وهو "تحويل تركيب إخباري إلى استفسار، باستعمال أدوات خاصة وتنغيم خاص أو الاكتفاء بالتنغيم أحيانا"^{١٣٧}، فالاستفهام الذي هو أسلوب إنشائي لا بد أن يكون بأداة استفهام مذكورة أو محذوفة يدلّ عليها بقرائن منها التنغيم؛ أي نغمة الأداء للعبارة.

والاستفهام "من أكثر التراكيب اللغوية الفنيّة استدعاءً للمثيرات عند المتلقي، فهو يمارس إثارة الدهشة الناجمة عن قطع رتابة التلقّي المستكين، ورضوخ المتلقي لخمول وطأة التراكيب الجاهزة، ويمارس فعل المفاجأة التي تنتهك جمود التوقّع لتنشأ جدليّة حيويّة حركية بين المبدع والمتلقّي عبر تركيب السؤال، ذلك الذي يجعل المتلقي فاعلاً أصيلاً في التجربة الإبداعية بما تتضمنه من جدليّة لا تزول بين المبدع والمتلقي"^{١٣٨}

وقد ورد الاستفهام في الأمثال بوصفه أحد الأساليب الإنشائية التي أتاحت إمكانيةً فضفاضةً للتعبير عن معانٍ ودلالاتٍ متنوعة خرجت عن المعنى الأصلي للاستفهام إلى معانٍ بلاغيةٍ مجازية، فالاستفهام كما قال عيد بلبع: "يفتح عالماً من الرؤى حين يصطدم المتلقي في موقفٍ تتشعب فيه الآثار بتشعب المؤثرات"^{١٣٩}، ومما يثير في جملة الاستفهام أنها تمنح متعة حوارية صريحة أو ضمنية بين المتلقي والمتكلم"^{١٤٠}. ومما يتصل بالاستفهام في الأمثال أنه يكاد في مجموعه لا يرد في معنى الاستفهام الأصلي، ولعل هذا يتواءم في انزياحه البلاغي مع طبيعة المثل المتضمن استفهاماً؛ حيث لا ينتظر من المتلقي عند إيراده في موقف ما جواباً على هذا الاستفهام، وهذا ما يعني ذلك الموقف بالدلالات والإيحاءات.

وقد توزّعت الأمثال على أدوات الاستفهام وتنوّعت بتنوّعها في كتاب الجمهرة فجاءت على النحو الآتي:

أولاً: حرف الاستفهام: الهمزة:

وهي أصل أدوات الاستفهام^{١٤١}، وهي حرف مبني على الفتح، ترد للتصوّر ولل سؤال عن المفرد، كما ترد للتصديق (السؤال عن النسبة) بخلاف أدوات الاستفهام

الأخرى التي تكون للتصوّر فقط، ما عدا (هل) التي للتصديق فقط، وقد تخرج همزة الاستفهام عن معنى الاستفهام الحقيقي (وهو طلب الفهم والسؤال عن مجهول) إلى معان بلاغية منها: التعجب والإنكار، والتقرير، والتهكّم والتوبيخ إذا كان ما بعدها واقعا وأنت تلوم فاعله^{١٤٢}، ولها أحكام معلومة في كتب النحو^{١٤٣}، وقد حضرت في الأمثال لمثل هذه الدلالات، حيث خرجت الى:

- الاستفهام المتضمن الدلالة التقريرية، وهو: "حملك المخاطب على الإقرار والاعتراف بأمر قد استقر عنده"^{١٤٤} بثبوته أو نفيه^{١٤٥}. وقد تحدّث الجرجاني عن دلالة هذا النوع من الإنزياح التركيبي في الخطاب الاستفهامي، في أصل تفسيره الدلاليّ (طلب الفهم) مراعاة لمبدأ إيجاد التوافق بين المقام والمقال، ويمكن إجمال حديثه في وجوب تقديم ما يُشك فيه في التركيب الاستفهامي، فيقدم الفعل إذا أريد الاستفهام عنه، وكان الشك في الفعل نفسه، ويقدم الاسم إذا كان الشك فيه، والتردد فيه أيضاً^{١٤٦}؛ بمعنى أن تنظيم عناصر التركيب الاستفهامي يختلف باختلاف فصيلة المسؤول عنه^{١٤٧}، وإن ذهب بعضهم الى أنّ الأصل في الاستفهام أن يدخل على الأفعال^{١٤٨}. ونضرب لهذا مثلاً قولهم:

- أمعنا أنت أم في الحيش؟ أي أعلينا أنت أم لنا؟^{١٤٩}.

- ومنه قولهم: أعندي أنت أم في العكّم؟ ويضرب مثلاً للرجل القليل الفهم، والعكّم: الحِمْل، والعكّم: شدّه. وإن يشي المثل بقليل من السخرية علاوة على التقرير، فالمطلوب الإجابة بالنفي أو الإثبات.

كما حضرت للدلالة على الاستفهام المتضمن الإنكار التوبيخي، وقد ذهب الجرجاني الى أن الغرض الأساسي من الإنكار يكمن في تنبيه السامع وأيقاضه ليرجع

الى الصواب ويرتدع عن فعله، إما لكونه ادعى الدراية والمهارة في فعل ولم يحسنه، أو لضعة الفعل الذي هم القيام به وفساده أو لإصراره على وجود أمر محال، فينبه الى ذلك كله منكراً عليه؛ لئلا يقدم عليه مرة أخرى^{١٥٠}. وهي دلالة تتفرع الى: الإنكارية التكذيبية أو الإبطالية الدالة على أن المستفهم عنه أمر منكر عرفاً وشرعاً^{١٥١}، والإنكارية التوبيخية أو التقريرية التي تقتضي أن المخاطب فعل فعلاً يستلزم توبيخه عليه وتقريره^{١٥٢}. وقد أوما سيويوه والمبرد الى إفادة الاستفهام دلالة التنبيه والإعلام^{١٥٣}. ومن ذلك قولهم:

- أمكرا وأنت في الحديد !

ويضرب للرجل يحتال وهو أسير ممنوع، والمثل لعبد الملك بن مروان قاله لعمر بن سعيد الأشدق، وكان عمرو خلعه، وأراد الأمر لنفسه، فكتب إليه عبد الملك، رحمتي إياك تصرفني عن الغضب عليك؛ وذلك لتمكّن الخُدع منك وخذلان التوفيق لك، نهضت بأسباب، ووهمتك نفسك أن تستفيد بها عزاً، وأنت جدير الأ تدفع بها ذلاً، ومن رحل عنه سوء الظن، واستعبده الأمانى ملك الحين تصريفه، واستترت عنه عواقب أموره، وعن قليل تبين من سلك سبيلك بمثل أسبابك، أنه صريع الطمع وأسير خدع، والرحم تعطف على الصفع عنك ما لم تحل بك عواقب جهلك، فانزجر قبل الإيقاع بك وان فعلت فإنك في كنف وستر، والسلام.

فكتب اليه عمرو: استدراج التعم إياك أفادك البغي، وراحة القدرة أورثتك الغفلة، ولو كان ضعف الأسباب يؤس من شريف الطلاب ما انتقل سلطان، ولا ذلّ عزّ انسان، وعن قليل تبين من صريع بغي وأسير عدوان، والسلام، ثم حُمل عمرو الى عبد الملك أسيراً، فقال له: طالما رحلت ثفال الغي،- والثفال هو الجمل الذي لا

ينبعث إلا كرهاً-، وههجهحت بالبعير: زجره وروعه بقعود الباطل - أفظنت أن الحق لا يلحق باطلك، والسيف لا يقطع كاهلك! وأمر بقتله، وكان مكبلاً؛ فقال: يا أمير المؤمنين؛ إن رأيت إلا تفضحني بأن تخرجني الى الناس فتقتلني بحضرتهم! وأراد عمرو أن يخالفه، فيخرجه فيمنعه أصحابه؛ فظن عبد الملك لذلك، وقال: يا أبا أمية، أمكراً وأنت في الحديد! ثم أمر: فقطعه، فكان ذلك أول غدر في الإسلام.^{١٥٤}

- ومنه قولهم: أحشفاً وسوء كيلة!^{١٥٥}. ويضرب مثلاً لجمعك على الرجل ضريين من الحُسران و نوعين من النقصان، والكيلة: ضرب من الكيل؛ مثل: القعدة والجلسة، والحشَف: رديء التمر، يقول: تعطي الحشَف وتسيء الكيل: وقال بعض الشعراء:

ان كنت لا تطفيني فاقبلي لطفي لا تجمعني لي سوء الكيل والحشف

والعامة تقول: حشفاً وسوء كيل، والصواب كيله بالكسر لانهم انكروا من الكيل شيئاً، ونصبوا (حشفاً) بفعل مضمّر يريدون أتجمع حشفاً؟ وعطفوا سوء الكيلة عليه. وقولهم: اكسفاً وامساکاً، اصله ان يلقاك بعبوس مع بخل، والبشر الحسن احدى العظيتين، وقيل: البشر علم من أعلام النجح، وأول من مدح بالبشر عن السؤال زهير:

تراه اذا ما جتته متهللاً كأنك تعطيه الذي أنت سائله^{١٥٦}

الحشف من التمر: مالم ينو، فاذا يبس صلب وفسد، فلا طعم له ولا لحاء ولا حلاوة.

- ومنه قولهم: أكسفاً وإمساکاً!^{١٥٧}. رجل كاسف الوجه: عابسة من سوء الحال، يقال: عبس في وجهي وكسف كسوفاً، وفي المثل: اكسفا وامساکاً؟ أي أعبوساً مع بخل.

مدارات التركيب للجملة الإنشائية في الأمثال العربية القديمة "جمهرة الأمثال للعسكري..."

- ومنه: "أغيره وجبنا". وأصله أن رجلاً تخلف عن قتال وترك الحي يقاتلون، ثم رأى امراته تنظر الى القتال، فضربها، فقالت: أغيرة وجبنا؟ قدمت هذه المرأة الغيرة، وهي من احمد اخلاق الرجال^{١٥٨}

- ومنه قولهم: **أَتَعْلَمُنِي بِضَبِّ أَنَا حَرَشْتُهُ!** ويضرب مثلاً لمعرفة الشيء من وجوهه، وأصل الحرش: الأثر بالشيء، وهو هنا بمعنى الإثارة، وهو أن تثير الضب من حجره، فتستخرجه؛ والمثل المعروف: هو أجلُّ من الحرش وأصله في رموزهم: أن الضبَّ كان ينعث الحرش لحسوله أي أولاده، والواحد: جسُل، ويقول: إذا أحسستُنَّ بالحرش فا صبرن ولا تخرجن من حجرتكُنْ؛ فصيد الضبَّ ذات يوم فوضع رأسه على حجر، وشُدَّخ بجراً آخر، فقلن: أهذا الحرش؟ فقال: هذا أجلُّ من الحرش، هذا الموت^{١٥٩}

وقال أبو عبيدة: ومن أمثالهم في مخاطبة العالم بالشيء من يريد تعلمه: أتعلمني بضبِّ أنا حرشته؟ ونحو منه قولهم: كَمُعَلَّمَةٍ أَمَّهَا البضاع، وقال ابن سيده: ومن أمثالهم: هذا أجلُّ من الحرش وأصل ذلك أن العرب كانت تقول: قال الضبُّ لابنه يا بني: احذر الحرش، فسمع يوماً وَقَعَ محفار على فم الحجر، فقال: بأبه أهذا الحرش؟ فقال: يا بني هذا أجلُّ من الحرش.....، وقيل: الحرش أن تهيج الضبُّ في حجره، فإذا خرج قريباً منك هدمت عليه بقية الحجر، قال الجوهرى: حرش الضبُّ بحجره حرشاً صاده فهو حارش الضباب.... والاحتراش: الخداع^{١٦٠}

بقي أن نقول إن للأمثال التي استخدمت فيها همزة الاستفهام حضوراً؛ إذ بلغ مجموعها ما تقارب اثني عشر مثلاً.

ثانياً: اسم الاستفهام كيف:

وهي اسم يجري مجرى الظروف ويسأل به عن الحال؛^{١٦١} كقوله تعالى (فكيف إذا جئنا من كل أمة بشهيد) أي: فكيف حالهم إذا جئنا، وقد اختلف النحاة في ماهيتها: فقال فريق بظرفيتها، وقال آخرون: هي اسم، ورأى آخرون بحرفيتها، وقال سيبويه: إنها ليست حرفاً لأن الحرف لا يفيد المعنى مع كلمة واحدة، وكيف تفيد معنى^{١٦٢} ومن معانيها:-

- أ. التوبيخ كقولهم: كيف بـغلام أعياني أبوه^{١٦٣}
 - ب. التحذير كقولهم: كيف توقي ظهر ما أنت راكبه^{١٦٤}
 - ت. التعجب: كقولهم: كيف وهي أمنع من عقاب الجو^{١٦٥}
- ومنه قولهم: كيف ظنك بـجارك؟ قال كظني بنفسي. ويضرب لمن يظنّ بالناس مثل طريقته وفعله.

قال المجنون:

وتحسب ليلي أنني إذا هجرتها
ولكن ليلى لا تفني بأمانةٍ
وبي من هواها ما لو أنني أبته
وإلى هذا المعنى أشار الشاعر بقوله:
ويأخذ عيبَ الناس من عيبِ نفسه....

ونحوه قول الآخر:

وأجرأ من قد رأيتُ بظهر غيبٍ على عيبِ الرجال ذوو العيوبِ^{١٦٦}

أما (متى)^{١٦٧}: فقد وردت مرة واحدة في المثل التالي: وهو قولهم: متى عهدك

بأسفل منك.

الهوامش والتعليقات:

- ١ ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين (ت 911هـ)، لسان العرب، دار صادر، بيروت، مادة (مثل)، الجوهري، اسماعيل بن حماد (ت 393هـ)، تاج اللغة وصحاح العربية، تحقيق عبد الغفور عطا، دار العلم للملايين، بيروت، 1984م، مادة (مثل)
- ٢ ابن منظور، لسان العرب، مادة (مثل).
- ٣ التهانوي، محمد علي، موسوعة كشاف اصطلاحات الفنون، تقديم ومراجعة وإشراف رفيق العجمي، تحقيق علي دحروج، مكتبة لبنان، بيروت، 1996م، ج 2/ 1449-1450.
- ٤ الزمخشري، (ت 583هـ) المستقصى في الأمثال ط 1، اعنتى بتصحيحه محمد عبد الرحمن خانوحيدر آباد الدكن، الهند، 1962م، ج 1/ ص: ب ج.
- ٥ ابراهيم بن السيار (ت 221هـ)، في مقدمة مجمع الأمثال للميداني.
- ٦ وما وصلنا من هذه الكتب: جمهرة الأمثال للعسكري (ت 395هـ)، الزمخشري، (ت 583هـ) المستقصى في الأمثال ط 1، اعنتى بتصحيحه محمد عبد الرحمن خانوحيدر آباد الدكن، الهند، 1962م، ج 1/ ص: ب ج. فصل المقال في شرح كتاب الأمثال، أبو عبيدة البكري (ت 487هـ)، مجمع الأمثال، الميداني، مجمع الأمثال، مجمع الأمثال، مجمع الأمثال (ت 518هـ)، المستقصى في الأمثال، الزمخشري (ت 538هـ)، تمثال الأمثال، العبدري (ت 837هـ)، وغيرها.
- ٧ أبرز الدراسات: رودلف زهايم، الأمثال العربية القديمة مع اعتناء خاص بكتاب البكري 1954، عبد المجيد عابدين، الأمثال في النثر العربي القديم مقارنتها بنظائرها السامية 1956، محمود عبد المالك عيد، رسالة ماجستير بعنوان: الأمثال في العصر الجاهلي، جامعة اليرموك، 1983م، الظواهر النحوية واللغوية البارزة في المثل العربي، رسالة دكتوراة، جامعة القديس يوسف، 1994م، سالم عبد الرب السلطي، الخصائص الأسلوبية للمثل، أطروحة ماجستير، جامعة عدن، 1999، محمد جمال صقر، الأمثال العربية القديمة، دراسة نحوية، 2000م، لؤي حمزة عباس، سرد الأمثال دراسة في البنية السردية لكتب الأمثال، 2003م.

- ٨ جمهرة الأمثال لأبي هلال العسكري (ت ٣٩٥هـ)، دار الكتب العلمية، بيروت-لبنان، ١٩٨٨م.
- ٩ السدي، نور الدين، الأسلوبية وتحليل الخطاب، ج ١/ ١٦٨.
- ١٠ داوود، أماني سليمان، الأمثال العربية القديمة، دراسة أسلوبية ص ١٠٤.
- ١١ داوود، الأمثال العربية القديمة، ١٠٥ - ١٠٧.
- ١٢ ابن منظور، لسان العرب، مادة (أمر)
- ١٣ سيبويه، الكتاب، ج ١/ ١٣٨، الهاشمي، جواهر البلاغة، ٧٨ - أحمد مطلوب، البلاغة العربية / ٨٩.
- ١٤ مطهري، صفية، الدلالة الإيحائية في الصيغة الإفرادية، ١٧٧.
- ١٥ السامرائي، فاضل، معاني النحو، ٤/ ٤٠٩.
- ١٦ إسماعيل، محمد طالب، دراسة في تراكيب نحوية في النص القرآني، ص ٢٦.
- معجم الجملة القرآنية، القسم الثاني، ص ٢٧٨.
- ١٧ تضاربت آراء النحاة والبلاغيين قديما وحديثا حول الدلالة الزمنية لفعل الأمر ولا مجال لعرضها هنا إلا أن فعل الأمر (لا يخلو من الدلالة الزمنية لأنه فعل)، للمزيد انظر: سيبويه، الكتاب، ١/ ١٣٨، (دلالة الأمر على المستقبل)، ابن السراج، الأصول في النحو، ١/ ٤١، ابن يعيش، شرح المفصل، ٧/ ٤-٦، الاسترابادي، شرح الكافية، ٢/ ٢٦٧ (فعل الأمر مفرغ من الدلالة الزمنية فهي مطلقة)، للسكاكي، مفتاح العلوم ٥٤٥، المطبوع، الزمن واللغة، ١٨ (دلالة فعل الأمر الزمنية الحاضر).
- ١٨ وردت جملة الأمر في كتاب العسكري في ثمانية وثلاثين مثالا.
- ١٩ الجمهرة ١/ ٦٤، الميداني، مجمع الأمثال ١/ ٢٩٥
- ٢٠ الجمهرة ١/ ٤١١، الميداني، مجمع الأمثال ١/ ٢١٧.
- ٢١ لسان العرب، مادة غيب.
- ٢٢ العسكري، الجمهرة ١/ ٣٩٨، ١٣٠.

- ٢٣ العسكري، الجمهرة ٤٧/٢
- ٢٤ العسكري، الجمهرة ١٤١/١
- ٢٥ العسكري، الجمهرة ١٤١/١ الميداني، مجمع الأمثال، ١/ ١٩٩
- ٢٦ لسان العرب، (مادة مرخ)
- ٢٧ الجمهرة ١٤٩/١
- ٢٨ لسان العرب (مادة هون)
- ٢٩ الجمهرة ١٤٩/١ الميداني، مجمع الأمثال ٧١/١
- ٣٠ الجمهرة ٧٥/١
- ٣١ الجمهرة ٧٥/١ الميداني، مجمع الأمثال ٨٩/١
- ٣٢ لسان العرب، مادة عقي
- ٣٣ العسكري الجمهرة ٧٦/١، الميداني، مجمع الأمثال ٩٠/١، لسان العرب (مادة درع)
- ٣٤ وعند سيبويه: أن ما و الكاف جعلتا بمنزلة حرف واحد، وصيرت للفعل كما صيرت للفعل ربّما؛ والمعنى: لعلّي آتيك الكتاب ١١٦/٣
- ٣٥ العسكري، الجمهرة ١٤١/١، الميداني، مجمع الأمثال، ٣٢، ٩٢/
- ٣٦ الجمهرة ١٢٢/١
- ٣٧ العسكري، الجمهرة ١٢٢/١ الميداني، مجمع الأمثال، ١/ ١٤٢
- ٣٨ لسان العرب مادة (نشد)
- ٣٩ العسكري، الجمهرة ٦٦/١
- ٤٠ العسكري، الجمهرة ٦٦/١ الميداني، مجمع الأمثال، ١/ ٣١٣، مع أنّ العسكري قد ذكر بأن هذا القول حديث للرسول صلى الله عليه وسلم إلّا أنّي لم أجد- في حدود اطلاعي- لهذا الحديث أصلا في كتب الحديث الشريف.

- ٤١ العسكري،الجمهرة١/١٦٠
٤٢ العسكري،الجمهرة١/١٧٩
٤٣ العسكري،الجمهرة٢/٢٦٤
٤٤ العسكري،الجمهرة١/٣٣٥
٤٥ العسكري،الجمهرة٢/٢٠٥
٤٦ العسكري،الجمهرة١/٣٦٧
٤٧ العسكري،الجمهرة١/٦٤
٤٨ العسكري،الجمهرة١/١٤٨
٤٩ العسكري،الجمهرة٢/٩٦
٥٠ العسكري،الجمهرة١/٦٤
٥١ العسكري،الجمهرة١/٢٤٦
٥٢ العسكري،الجمهرة٢/٤٢
٥٣ عشيت الإبل: اذا رعتها بعد غروب الشمس. لسان العرب مادة (عشا)
٥٤ الجمهرة٢/٤٢الميداني١/٣١١
٥٥ العسكري،الجمهرة١/٨٣
٥٦ العسكري،الجمهرة١/١٧٧
٥٧ العسكري،الجمهرة٢/٣٩
٥٨ العسكري،الجمهرة٢/١٢٢
٥٩ سيويه، الكتاب ج١/١٣٨-ج٣/١٠٠،٩٧،٩٣، فاضل السامرائي، معاني النحو، ج٣/١٢،
فضل حسن عباس٢٣، البلاغة فنونها وأفنانها.
٦٠ دراسات في المعاني، عبد الفتاح عثمان، ص٨٥

٦١ الأمثال العربية القديمة، ١٣٤

٦٢ ورد أسلوب النهي في كتاب العسكري في ثلاثة وعشرين مثلاً.

٦٣ العسكري، الجمهرة ٢/٣١٩

٦٤ العسكري، الجمهرة ٢/٣١٩، الميداني، مجمع الأمثال، / ١٢٤ لسان العرب مادة (برق)

٦٥ الجمهرة ٢/٣١٦

٦٦ الجمهرة ٢/٣١٦ الميداني مجمع الأمثال ١١٩/٢

٦٧ قال الألباني "وبالجملة فإسناد الحديث صحيح ولكنه (مرسل) إلا أنّ بعضهم لم يسم مرسله، وسماء آخرون وبه يتبين أنه ثقة، وقد روي موصولاً من حديث ابن عباس أبي الطفيل وأنس بن مالك وسويد بن عمرو، أخرجه وكيع في الزهد (٢/٧٤/٢)، وابن حبان في الثقات في ترجمة سويد بن عامر بن زيد بن جارية الأنصاري الذي يروي المراسيل" ١/٧٥، والقضاعي في مسند الشهاب (ق/٥٥)، وابن عساكر في تاريخ دمشق (٢/١٣٢/١٦) السلسلة الصحيحة المجلدات الكاملة (ج/٤ ص ٢٧٦)، وذكره الأصبهاني في معرفة الصحابة (ج/١ ص ٥٠)، والبيهقي في شعب الإيمان (ج/٦ ص ٢٢٦). وهو حديث ضعيف.

٦٨ لسان العرب، مادة (ثرى)

٦٩ العسكري، الجمهرة ٢/٣١١، ٥٠

٧٠ العسكري، الجمهرة ١/٣٠٧

٧١ العسكري، الجمهرة ١/٣٠٧ الميداني، مجمع الأمثال، / ١٢٠ لسان العرب مادة ضلع

٧٢ حديث صحيح: رواه البخاري في الصحيح (ج/١ ص ١٥) (عن عائشة زوج النبي صلى الله عليه وسلم، إذ قالت عندما سمعت قول الرسول: "من حوسب عذب: أوليس الله تعالى يقول (فسوف يجاسب حساباً يسيراً) قالت: فقال: إنما ذلك العرض ولكن من نوقش الحساب يهلك)، ورواه مسلم في الصحيح (ج/٨ ص ١٦٤)، وورد في مسند أحمد بن حنبل (ج/٦ ص ٢٠٦)، وفي سنن أبي داود (ج/٣ ص ١٥١)، وفي سنن الترمذي (ج/٤ ص ٦١٧).

٧٣ لسان العرب مادة ضلع

٧٤ العسكري، الجمهرة ٢/٢٠٨

٧٥ سبويه، الكتاب ج ١/٢٧٩، ٢٥٧، ٢٥٣.

٧٦ العسكري، الجمهرة ٢١١-٢٢-الميداني، مجمع الأمثال، ١٢١، وهو من الأحاديث الضعيفة، المتروكة؛ ذكره الألباني في سلسلة الأحاديث الضعيفة والموضوعة وأثرها السيء في الأمة (ج ١/ص ٦٩) "فقال: كذب الإمام أحمد والنسائي، وذكره القضاعي في مسند الشهاب (ج ٢/ص ٩٦)". سلسلة الأحاديث الضعيفة والموضوعة وأثرها السيء في الأمة (ج ١/ص ٦٩).

٧٧ العسكري، الجمهرة ٢١١-٢٢-الميداني، مجمع الأمثال، ١٢١

٧٨ - العسكري الجمهرة ٢/٢١٠، العسكري الجمهرة ٢/٢٠٢، العسكري الجمهرة، ٢/١٣١، ٢١٩، العسكري الجمهرة ٢/٢١٨، العسكري الجمهرة ٢/٢١٢، العسكري الجمهرة ٢/٢٠٥، العسكري الجمهرة ٢: ١٨٩.

٧٩ العسكري، الجمهرة ٢/٢١٠

٨٠ العسكري، الجمهرة ٢/٢٠٢

٨١ العسكري، الجمهرة ٢/١٣١، ٢١٩

٨٢ العسكري، الجمهرة ٢/٢١٨

٨٣ العسكري، الجمهرة ٢/٢١٢

٨٤ العسكري، الجمهرة ٢/٢٠٥

٨٥ الجمهرة ٢/٢٠٢

٨٦ الجمهرة ٢/٢٠٢-الميداني مجمع الأمثال ٢/١٧٦

٨٧ معجم أدوات النحو، علي الحمد، ص 122

٨٨ العسكري، الجمهرة ١/١٩٢

- ١٨٩العسكري،الجمهرة ١/ ٤٩٤
- ١٩٠العسكري،الجمهرة ٢/ ٢٠٢ ١/ ٤٠١
- ٩١ من ادعى الباطل أنجح به العسكري،الجمهرة ١/ ٣٠١
- ٩٢ من استرعى الذئب ظلم العسكري،الجمهرة ٢/ ٢١٤
- ٩٣ من أشبه أباه فما ظلم العسكري،الجمهرة ٢/ ١٩٩، ٢٦
- ٩٤ من اشرى اشتوى العسكري، الجمهرة ٢/ ٢٠٩
- ٩٥ من أكثر أسقط العسكري، الجمهرة ١/ ٤٠١
- ٩٦ من باع بعرضه أنفق العسكري،الجمهرة ٢/ ٢٢٤
- ٩٧ من حب طب العسكري، الجمهرة ٢/ ١٨٨
- ٩٨ من حفر مغواة وقع فيها العسكري،الجمهرة ٢/ ٢٣٠
- ٩٩ من حقر حرم العسكري،الجمهرة ٢/ ٢٠٣
- ١٠٠ من خاصم بالباطل أنجح به العسكري،الجمهرة ٢/ ٢٢٢
- ١٠١ من سره بنوه ساءته نفسه العسكري،الجمهرة ٢/ ٢٠٠
- ١٠٢ من سلك الجدد أمن العثار العسكري،الجمهرة ٢/ ٢٠٨، ٢٠٧
- ١٠٣ من عجز عن الجواب ضحك من غير عجاب العسكري،الجمهرة ١/ ٢٢
- ١٠٤ من عز بز العسكري،الجمهرة ٢/ ٢٢٩-٢٠٨، ٢٩
- ١٠٥ من غاب غاب بطيبه العسكري،الجمهرة ٢/ ٢١٧
- ١٠٦ من قل ذل، ومن أمر فل العسكري،الجمهرة ٢: ١٩٣
- ١٠٧ من قنع بما هو فيه قرّت عينه العسكري،الجمهرة ١: ٤٠١
- ١٠٨ من لا حاك حقد عاداك العسكري،الجمهرة ٢/ ١٩١
- ١٠٩الجمهرة ٢/ ٢٠٨

- ١١٠ العسكري الجمهرة ٢/ ٢٣٠
١١١ العسكري، الجمهرة ١/ ٤٩٤
١١٢ العسكري، الجمهرة ٢/ ١٨٩
١١٣ العسكري، الجمهرة ١/ ٤١٨
١١٤ سيويه، الكتاب ج ١/ ١٣٤ معجم أدوات النحو، علي الحمد، ٧٩.
١١٥ العسكري، الجمهرة ١/ ١٤٣
١١٦ العسكري، الجمهرة ١/ ١٥٥
١١٧ العسكري، الجمهرة ١/ ١٢٥
١١٨ الجمهرة ١/ ٩٥
١١٩ الجمهرة ١/ ٩٥ لسان العرب مادة (نوط)
١٢٠ سيويه، الكتاب ج ٤/ ٢٣٢، ج ٣/ ٦٠-٦١ معجم أدوات النحو، علي الحمد ٣٥-٣٦.
١٢١ البلاغة فنونها وأفنانها، ٣٥٢
١٢٢ العسكري، الجمهرة ١/ ١٣٨
١٢٣ العسكري، الجمهرة ١/ ٣٠٩
١٢٤ العسكري، الجمهرة ١/ ٥٦
١٢٥ العسكري، الجمهرة ١/ ٥٧
١٢٦ العسكري، الجمهرة ١/ ٥٦ الميداني، مجمع الأمثال، ٢٩/١
١٢٧ العسكري، الجمهرة ١/ ٥٦ الميداني، مجمع الأمثال، ٢٩/١
١٢٨ لسان العرب مادة (نزا)
١٢٩ العسكري، الجمهرة ١/ ٢٤٦
١٣٠ العسكري، الجمهرة ١/ ٥٨

- ١٣١ المبرد، المقتضب، ٤٦/١، الأنصاري، مغني اللبيب، ٢٧٧/١، الزمخشري، المفصل، ٣٠٦، ابن يعيش، شرح المفصل، ١٠٩/٨. عبد الحميد، ليث أسعد، الزمن النحوي في الشعر الجاهلي، ١٩٦.
- ١٣٢ سيويه، الكتاب ٤/٢٢٤، معجم أدوات النحو، علي الحمد، ٢٨٨-٢٨٩.
- ١٣٣ العسكري، الجمهرة ٢/١٧٦
- ١٣٤ سيويه، الكتاب ج ٣/١٧٥، الهاشمي، جواهر البلاغة ٢٨٥، خليل عمارة، أسلوبا النفسي والاستفهام، ص ٧، عبد الفتاح عثمان، دراسات في المعاني ص ٨٩
- ١٣٥ انظر: عبد الفتاح عثمان، دراسات في المعاني والبدیع، مكتبة الناشر، حلوان، ١٩٨٢، ص ٨٩. انظر كذلك: خليل احمد عمارة، أسلوبا النفي والاستفهام في العربية في منهج وصفي في التحليل اللغوي، ص ٧.
- ١٣٦ ابن يعيش، شرح المفصل ٨/١٥٠.
- ١٣٧ انظر: سمير شريف استيتية، الشرط والاستفهام في الأساليب العربية، ٢٠٠٠، ص ٩٨.
- ١٣٨ عيد بلبع، أسلوبية السؤال ص ٧٦.
- ١٣٩ أسلوبية السؤال، ٧٦
- ١٤٠ الأمثال العربية القديمة، ٣٥
- ١٤١ سيويه، الكتاب ج ١/٢١٧، ٩٩.
- ١٤٢ معجم أدوات النحو، علي الحمد ١٦-١٧.
- ١٤٣ سيويه، الكتاب ج ١/١٠٠-١٠١، ومن هذه الأحكام: صدارتها في التركيب حتى قيل حروف العطف ودخولها على الشرط سيويه، الكتاب ٣/٨٣، ودخولها على من الاستفهامية سيويه، الكتاب ١/٩٩، وجواز حذفها، سيويه ٣/١٧٤ وما بعدها.
- ١٤٤ - بدرالدين الزركشي (٧٩٤هـ)، البرهان في علوم القرآن، تحقيق: محمد أبو الفضل، ط ٢، المكتبة العصرية، بيروت، ١٩٧٢م، ج ٢، ص ٣٤٤، التراكيب اللغوية، ص ١٦. درويش الجندي، علم المعاني، ط ٢، مكتبة نهضة مصر، ١٩٦٢م، ص ٥٣.

- ١٤٥ - معاني النحو، ص ٦٠٨
- ١٤٦ انظر: دلائل الإعجاز، ص ١١١.
- ١٤٧ - انظر: الثنائيات المتغايرة، ص ١١٧.
- ١٤٨ مصطفى الدسوقي، حاشية الدسوقي على مغني اللبيب، مطبعة المشهد الحسيني، القاهرة، ١٩٨٢م، ٣٧/٢.
- ١٤٩ العسكري، الجمهرة ١/٧٣، الميداني ١/٣٢٣، اللسان: عكم المتاع: شدّه بثوب، والعكام: الجبل (عكم)
- ١٥٠ - دلائل الإعجاز، ص ١١٩ وما بعدها.
- ١٥١ - عبد العزيز عتيق، علم المعاني، دار النهضة العربية للطباعة والنشر، بيروت، ١٩٧٤م، ص ١١١. وشابسوغ، الجملة الخيرية والجملة الطليبية، ص ٢١٥.
- ١٥٢ - معاني النحو، ج ٤، ص ٦٠٦.
- ١٥٣ - الكتاب، ج ٣، ص ١٧٥، ص ٥١٤. المبرد، أبو العباس محمد بن يزيد (٢٨٥هـ) المقتضب، تحقيق محمد عبد الخالق، عضيمة عالم الكتب، (د.ت)، ج ٢، ص ٢٩٢.
- ١٥٤ الميداني، جمهرة الأمثال ٢/١٧٦، العسكري، الجمهرة ١/٣٤، لسان العرب (مكر).
- ١٥٥ العسكري الجمهرة ١/٨٦٨٥١، الميداني، مجمع الأمثال ١٣٩١، ٦٦/٢.
- ١٥٧ العسكري الجمهرة ١/٨٦٨٥١، الميداني، مجمع الأمثال ١٣٩١، ٦٦/٢.
- ١٥٨ لسان العرب مادة (حشف) و(كشف)
- ١٥٩ الجمهرة ١/٦٦، الميداني ١/٣١٣
- ١٦٠ لسان العرب، مادة: (حرش)
- ١٦١ سيبويه، الكتاب ج ٤/٢٣٣، نهر، هادي، (التراكيب اللغوية، ص ٢٥)
- ١٦٢ سيبويه ٤/٢٣٣.

مدارات التركيب للجملة الإنشائية في الأمثال العربية القديمة "جمهرة الأمثال للعسكري..."

١٦٣ العسكري الجمهرة ٢/١٢٠

١٦٤ العسكري الجمهرة ٢/١٣٠

١٦٥ العسكري الجمهرة ١/١٩١

١٦٦ الجمهرة ٢/١٣٨ الميداني ٢/١٦١.

١٦٧ قال سيبويه: متى: أيُّ حين؟ الكتاب ج ٤/٢٣٣.

قائمة المصادر والمراجع

القرآن الكريم.

١. الإستراباذي، رضي الدين محمد بن الحسن (ت ٦٨٦ هـ)، شرح الكافية في النحو، ط ٣، دار الكتب العلمية، بيروت، لبنان، ١٩٨٩ م.
٢. الألباني، محمد ناصر الدين، سلسلة الأحاديث الضعيفة والموضوعة وأثرها السيء في الأمة، دار المعارف، الرياض، ١٩٩٦ م.
٣. استيتية، سمير شريف، الشرط والاستفهام في الأساليب العربية. إريد، (د.ن) ٢٠٠٠ م.
٤. إسماعيل، محمد طالب، معجم الجملة القرآنية، القسم الثاني، دار النهضة العربية، بيروت: ١٩٩٦.
٥. الأنصاري، ابن هشام (٧٦١ هـ)، مغني اللبيب عن كتب الأعاريب، تحقيق: مازن المبارك وآخرين، ط ٢، دار الفكر، دمشق، ١٩٦٩ م.
٦. البخاري، أبو عبد الله محمد بن إسماعيل بن إبراهيم (٢٥٦ هـ)، صحيح البخاري، دار الجيل، بيروت.
٧. بلع، عيد، أسلوبية السؤال مركز الإنماء الحضاري، حلب: ٢٠٠٢ م.
٨. التهانوي، محمد بن علي، كشاف اصطلاحات الفنون (تحقيق لطفي عبد البديع)، مكتبة النهضة المصرية، القاهرة، ١٩٦٣ م.
٩. الجرجاني، أبو بكر عبد القاهر بن عبد الرحمن، دلائل الإعجاز، قرأه علق عليه: محمود محمد شاكر، ط ٣، مطبعة المدني، المؤسسة السعودية بمصر، ١٩٩٢ م.
١٠. الجندي، درويش، علم المعاني، ط ٢، مكتبة نهضة مصر، ١٩٦٢ م.
١١. الجوهري، اسماعيل بن حماد (ت ٣٩٣ هـ)، تاج اللغة وصحاح العربية، تحقيق عبد الغفور عطا، دار العلم للملايين، بيروت، ١٩٨٤ م.

١٢. الحمد و الزعبي (علي الحمد، يوسف جميل الزعبي)، المعجم الوافي في أدوات النحو، دار الأمل، إربد: ١٩٩٣م.
١٣. داوود، أماني، الأمثال العربية القديمة، دراسة أسلوبية لجميع المستويات اللغوية في الأمثال، منشورات وزارة الثقافة الأردنية، ٢٠٠٠م.
١٤. الدسوقي، مصطفى، حاشية الدسوقي على مغني اللبيب، مطبعة المشهد الحسيني، القاهرة، ١٩٨٢م.
١٥. الزركشي، بدرالدين (٧٩٤هـ)، البرهان في علوم القرآن، تحقيق: محمد أبو الفضل، ط٢، المكتبة العصرية، بيروت، ١٩٧٢م.
١٦. دزه بي، دلخوش جارالله، الثنائيات المتغيرة في كتاب الإعجاز لعبد القاهر الجرجاني، ط١، دار دجلة، الأردن، ٢٠٠٨م.
١٧. الزمخشري، أبو القاسم محمود (٥٣٨هـ)، المفصل في علم العربية، ط٢، دار الجيل، بيروت.
١٨. الزمخشري، أبو القاسم محمود بن عمر الخوارزمي، (ت٥٨٣هـ) المستقصى في الأمثال، ط١، اعتنى بتصحيحه محمد عبد الرحمن خانوحيدر آباد الدكن، الهند، ١٩٦٢م.
١٩. السامرائي، فاضل صالح، معاني النحو، بيت الحكمة، جامعة بغداد، ١٩٩٠.
٢٠. السدي، نور الدين، الأسلوبية وتحليل الخطاب، الدار العربية للكتاب، [د.م.]: ١٩٨٩.
٢١. شابسوغ، حفيظه، الجملة الخبرية والجملة الطلبية، تركيباً ودلالة، ط١، عالم الكتب الحديث، إربد، ٢٠٠٤م.
٢٢. ابن السراج، أبو بكر محمد بن سهل البغدادي (ت٣١٦هـ)، الأصول في النحو (تحقيق عبدالحسين الفتلي)، مطبعة سليمان الأعظمي، بغداد، ١٩٧٣م.
٢٣. السكاكي (أبو يعقوب يوسف بن أبي بكر بن محمد بن علي، ت٦٢٦هـ). مفتاح العلوم، تحقيق: أكرم عثمان يوسف، دار الرسالة، بغداد، ١٩٨٢.

٢٤. سبيويه، أبو بشر عمر بن عثمان (١٨٠ هـ) الكتاب، تحقيق عبد السلام هارون دار الجيل، بيروت.
٢٥. عباس، فضل حسن (٢٠٠٠م)، البلاغة فنونها وأفنانها (علم المعاني)، عمان، الأردن: دار الفرقان للنشر والتوزيع.
٢٦. عبد الحميد، ليث أسعد، الزمن النحوي في الشعر الجاهلي، ط١، دار الضياء للنشر والتوزيع، عمان الأردن، ٢٠٠٦م.
٢٧. عتيق، عبد العزيز، علم المعاني، دار النهضة العربية للطباعة والنشر، بيروت، ١٩٧٤م.
٢٨. عثمان، عبد الفتاح، دراسات في علم المعاني والبديع، مكتبة الشباب، المنيرة، ١٩٨٣م.
٢٩. العسكري (ت ٣٩٥هـ)، جمهرة الأمثال، الدار الكتب العلمية، بيروت-لبنان، ١٩٨٨م.
٣٠. عمارة، خليل، أسلوبا النفي والاستفهام في العربية في منهج وصف في التحليل اللغوي، دراسات وآراء في ضوء علم اللغة المعاصر (د. ن)، (د.م): [١٩٨٠.
٣١. المبرد، أبو العباس محمد بن يزيد (٢٨٥هـ) المقتضب، تحقيق محمد عبد الخالق، عضيمة عالم الكتب، (د.ت).
٣٢. مسلم، أبو الحسين مسلم بن الحجاج، (٢٦١ هـ)، صحيح مسلم، دار إحياء الكتب، القاهرة.
٣٣. المطلي، مالك، الزمن واللغة، الهيئة المصرية للكتاب، ١٩٨٦م.
٣٤. مطلوب، أحمد، أساليب بلاغية عند العرب، وكالة المطبوعات، الكويت: ١٩٨٠م.
٣٥. مطهري، صفية، الدلالة الإيجائية في الصيغة الإفرادية، اتحاد الكتاب العرب، دمشق، ٢٠٠٣م.
٣٦. ابن منظور، أبو الفضل محمد بن مكرم (ت ٧١١هـ)، لسان العرب، ط٣، دار صادر، بيروت، ١٩٩٤م.
٣٧. الميداني (أبو الفضل أحمد بن محمد النيسابوري) (ت ٥١٨هـ)، تحقيق نعيم زرزور، مجمع الأمثال، دار الكتب العلمية، بيروت: ١٩٨٨م.
٣٨. نهر، هادي (١٩٨٧م)، التراكم اللغوية في العربية، دار اليازوري، عمان، ٢٠٠٤م.

مدارات التركيب للجملة الإنشائية في الأمثال العربية القديمة "جمهرة الأمثال للعسكري..."

٣٩. الهاشمي، السيد أحمد، جواهر البلاغة، في المعاني والبيان والبديع، ط٦، دار الكتب العلمية، بيروت، لبنان، (د.ت).

٤٠. ابن يعيش، موفق الدين يعيش ابن علي (ت٦٤٢هـ)، شرح المفصل، عالم الكتب، بيروت، (د.ت).